VI 422

VI :-
422

251

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

24 hal

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

VI 422.

VOORSCHRIFTEN

TOT

BEVORDERING VAN DE BEKENDHEID MET EN HET GEBRUIK

VAN DE

POSTSPAARBANK

DOOR

MILITAIREN BENEDEN DEN RANG VAN ONDERLUITENANT,
ALSMEDE TER VERZEKERING EENER GOEDE UITVOERING
VAN HET BEPAALDE SUB *c* VAN ARTIKEL 1 VAN
HET GOUV. BESLUIT VAN 2 JUNI 1899, No. 33.

Gearresteerd bij Kabinetsdispositie van den Commandant van het Leger, dd. 23 November 1901, bijgewerkt tot en met Alg. Order 1908, No. 89.

BATAVIA
LANDSDRUKKERIJ
1913.

BAT. GENOOTSCHAP VAN K.EN W.

PERPUSTAKAAN NASIONAL R.I.

Tanggal : 1-7-2020
Nomor Induk : 1295/PN-Mus
RIB - ID : 8573160
ITEM - ID : 21211685
Asal : Hibah Pusat

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

VOORSCHRIFTEN tot bevordering van de bekendheid met en het gebruik van de Postspaarbank door militairen beneden den rang van onderluitenant, alsmede ter verzekering eener goede uitvoering van het bepaalde sub c van artikel 1 van het Gouvernementsbesluit van 2 Juni 1899, No. 33. (Gearresteerd bij Kabinets-dispositie van den Commandant van het Leger dd. 23 November 1901).

HOOFDSTUK I.

Voorschriften tot bevordering van de bekendheid met en het gebruik van de Postspaarbank.

A. Algemeene voorschriften.

§ 1. Met de manschappen zal periodiek, in den aanvang meermalen, theorie worden gehouden over doel in inrichting van de Postspaarbank, waarbij alsdan gebruik zal worden gemaakt van een boekje bevattende:

»*Bepalingen betrekkelijk den Postspaarbankdienst in Nederlandsch-Indië voor zoover de kennis daarvan van belang is voor de inleggers en voor hen, die het wenschen te worden*".

Exemplaren van dit boekje zijn kosteloos verkrijgbaar:

in beperkte hoeveelheid bij alle post- en telegraafkantoren;

tot elk gewild aantal op aanvraag aan den Directeur der Postspaarbank (1);

zoodat het mogelijk is iederen Europeeschen militair, die zulks wenscht, gratis van zulk een boekje te voorzien.

---

(1) Bij artikel 18 van het Koninklijk besluit van 16 October 1897 n°. 27 (Indisch Staatsblad 1897, n°. 296) is vrijdom van briefport toegekend voor de verzending van alle brieven en verdere stukken, die den dienst der Postspaarbank betreffen.

Brieven gericht aan den Directeur der Postspaarbank zijn dus vrij van port.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

Ten behoeve van de besprekingen met niet Europeesche militairen is het bovendien gewenscht gebruik te maken van een in het Maleisch vertaald »*Overzicht*" van bedoelde bepalingen, terwijl een exemplaar daarvan alsmede van de Soendaneesche, Javaansche en Madoereesche vertalingen van dit »*Overzicht*", op karton of iets dergelijks geplakt, op de gebruikelijke wijze in elke soldatenkamer, zichtbaar voor een ieder, moeten worden opgehangen.

Deze vertalingen zijn almede kosteloos verkrijgbaar bij of door bemiddeling van de postkantoren.

§ 2. Bij elke zich voordoende gunstige gelegenheid, als bij de uitbetaling van soldijen, premiën, gratificatiën, e. d. en vooral ook bij de aanneming van recruten, moeten de manschappen worden herinnerd aan, of opmerkzaam gemaakt op de door de oprichting van de Postspaarbank onder ieders bereik gebrachte gelegenheid tot volkomen veilige bewaring van elk willekeurig bedrag, behoudens een minimum van ƒ 0.25.

Bij de aanmoediging en opwekking om van die gelegenheid gebruik te maken moet zooveel mogelijk op den voorgrond gesteld worden, den manschappen te leeren zelfstandig met de Postspaarbank in relatie te treden, opdat, zij, eenmaal in de burgermaatschappij teruggekeerd, zich zullen weten te redden en niet hulpeloos staan.

De te verleenen hulp kan dan ook in hoofdzaak beperkt blijven tot hetgeen te doen valt om inlegger in de Postspaarbank te worden.

§ 3. Met het oog hierop zullen dus de compagnies- en detachementscommandanten zich bij het naastbij gelegen postkantoor of rechtstreeks bij den Directeur der Postspaarbank hebben te voorzien van een voldoend aantal formulieren als bedoeld in § 7 der hoogerbedoelde bepalingen(1), ter invulling door of ten behoeve van hen, die inlegger wenschen te worden; kan de inlegger schrijven, dan moet hij dit formulier zelf onderteekenen, zoo niet dan stelt de compagnies- of detachements-commandant, op de voor de handteekening bestemde plaats, de verklaring:

»De inlegger kan niet schrijven".

Onder compagnies-commandanten zijn in deze en de volgende paragrafen mede te verstaan de administrateurs van hospitalen, ten opzichte van het militair bedieningspersoneel dier ziekeninrichtingen.

---

(1) Formulier Ia voor Europeanen en formulier Ib voor Inlanders.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

B. Voorschriften voor de garnizoenen waar een post- en telegraafkantoor of een voor de uitoefening van den postspaarbankdienst aangewezen hulppostkantoor gevestigd is.

§ 4. Ten aanzien van manschappen, voor wie de in § 3 bedoelde hulp werkelijk voldoende geacht kan worden, verdient het aanbeveling zich daartoe te bepalen.

Dezulken late men dus — tenzij zij uitdrukkelijk het verlangen te kennen geven, hunne inlagen te doen op de wijze omschreven in § 6 — zelf naar het postkantoor gaan, om daar tegen afgifte van bedoeld formulier in simplo, en van het bedrag hunner eerste inlage, hun spaarbankboekje in ontvangst te nemen.

§ 5. Ten gevolge van allerlei omstandigheden (1) kan het echter noodig zijn, de te verleenen hulp verder uit te strekken, bijv.: omdat het postkantoor op zeer grooten afstand van het kampement verwijderd ligt, of omdat de uren, waarop het kantoor voor het publiek geopend is, samenvallen met den voor dienstverrichtingen bestemden tijd, alsook — wat vooral bij niet Europeesche militairen, en inzonderheid recruten, nog al eens zal kunnen voorkomen — omdat hunne geringe verstandelijke ontwikkeling een beletsel oplevert, om voor de behandeling van spaarbankaangelegenheden zich rechtstreeks met het postkantoor in relatie te stellen.

In deze en soortgelijke gevallen, alsook ten behoeve van militairen, die zulks uitdrukkelijk verlangen (verg. § 4), zijn de compagnies- en detachements-commandanten gehouden voor het doen van inlagen in — en het vragen van terugbetaling uit — de Postspaarbank hunne tusschenkomst te verleenen op de wijze vermeld in de §§ 6 en 7.

§ 6. De aan de compagnies- en detachements-commandanten af te dragen inlagen, welke niet minder dan *f* 0.15

---

(1) Beletten of bemoeilijken de groote afstand tusschen kampement en postkantoor, de dienst, of andere soortgelijke omstandigheden een *zelfstandigen* spaarder om persoonlijk naar het postkantoor te gaan om inlagen te doen, of bedraagt zijne soldij minder dan *f* 0.25 per dag, dan verleent, indien daartoe het verzoek wordt gedaan, de compagnies- of detachements-commandant op de wijze vermeld in § 6, zijne tusschenkomst; deze militairen blijven evenwel *zelfstandig* spaarder, en dus ook in het bezit van hun spaarbankboekje, dat door hen slechts tijdelijk aan den compagnies- of detachements-commandant wordt afgestaan, voor zoolang als noodig is om de in de laatste alinea van § 6 bedoelde bijschrijving te kunnen doen plaats vinden.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

mogen bedragen (1), worden ingeschreven op een stortingstaat in duplo, volgens het als bijlage A hierbij gevoegd model (2).

Die staten worden *ten minste eenmaal 's maands* (3) ingediend aan het postkantoor, vergezeld van:

a. de in § 3 vermelde formulieren in duplo betreffende nieuwe inleggers;

b. de spaarbankboekjes van hen, die reeds inlegger zijn;

c. het gezamenlijk bedrag van de op de staten ingeschreven inlagen, tenzij dit bedrag, ingevolge het bepaalde bij § 7, geheel of gedeeltelijk is aangewend tot het doen van terugbetalingen (4).

Met het oog op de bepaling, dat de rentevergoeding ingaat met den eersten dag der maand, volgende op die, waarin de inlagen (bij het postkantoor) geschieden, behoort de indiening van de staten aan het postkantoor zoodanig te worden geregeld, dat de inleggers niet langer dan onvermijdelijk is van rentegenot verstoken blijven.

De chefs der post- (en telegraaf-) kantoren zijn door den Directeur der Postspaarbank uitgenoodigd de in het tweede lid van deze § genoemde bescheiden met de aldaar bedoelde gelden, tegen kwijting op den origineelen stortingstaat, onmiddellijk bij de aanbieding over te nemen, indien dit gewenscht wordt.

De spaarbankboekjes kunnen dan ter bijschrijving van de inlagen en afschrijving van de terugbetalingen (zie de §§ 7

---

(1) Aan het voorschrift in § 55 der hiervoren vermelde „*Bepalingen*" dat inlagen en terugbetalingen slechts zijn toegestaan in bedragen van *f* 0.25 of *veelvouden daarvan* behoeft niet de hand gehouden te worden: *f* 0.25 is het minimum, dat aangenomen of terugbetaald wordt, doch daarboven zijn inlagen en terugbetalingen toegestaan tot elk willekeurig bedrag.

(2) Op aanvraag aan den Directeur der Postspaarbank is het voor den loop van elk jaar vermoedelijk benoodigd aantal gedrukte exemplaren van deze staten kosteloos verkrijgbaar. Op de aanvrage behoort te worden vermeld hoeveel exemplaren verlangd worden, gedrukt op geheel vel, en hoeveel gedrukt op half vel.

(3) Aan de beoordeeling van de compagnies- en detachements-commandanten wordt overgelaten zulks méér dan éénmaal 's maands te doen, indien daartoe aanleiding mocht bestaan; dit kan bijv. het geval zijn wanneer door hen belangrijke sommen ter besparing worden ontvangen.

(4) Bedragen de door een militair afgedragen gelden bij de afsluiting van den in de 1e alinea dezer § bedoelden stortingstaat, in totaal minder dan *f* 0.25, dan worden zij van dien staat geroyeerd en overgebracht op den eerstvolgend in te dienen stortingstaat, terwijl, indien een militair de compagnie of het detachement verlaat, en de door hem ter besparing afgedragen gelden in totaal minder dan *f* 0.25 bedragen, die gelden aan hem worden teruggegeven.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

en 8) ten postkantore worden achtergelaten, en zullen uiterlijk den volgenden dag door den kantoorchef aan den compagnies- of detachements-commandant worden teruggezonden, c. q. vergezeld van de nieuw uitgereikte boekjes en, voor zoover deze voor Inlanders bestemd zijn, van de bij die boekjes behoorende penningen.

§ 7. Voor de geheele of gedeeltelijke terugbetalingen van het te goed op spaarbankboekjes (1), als bedoeld in § 6, gelden in het algemeen dezelfde bepalingen, als voor de gewone inleggers in de Postspaarbank (2).

Ten gerieve van de inleggers op zulke boekjes zullen de compagnies- en detachements-commandanten te allen tijde in voorraad moeten hebben een voldoend aantal van de bij de post- (en telegraaf-) kantoren kosteloos verkrijgbare:

a. quitantiën wegens rechtstreeksche terugbetalingen, en

b. aanvragen om terugbetaling.

Overigens valt met betrekking tot de tweeërlei soorten van terugbetalingen nog het volgende op te merken:

a. Rechtstreeksche terugbetalingen.

---

(1) Ten overvloede wordt de aandacht er op gevestigd dat hier alleen gehandeld wordt over terugbetalingen van *reeds op een spaarbankboekje ingeschreven gelden*; met de geheele of gedeeltelijke teruggave van reeds afgedragen, doch nog niet bij het postkantoor overgebrachte gelden heeft de Postspaarbank uit den aard der zaak geen bemoeienis.

(2) Die bepalingen komen hierop neer:

a. dat de postambtenaren bevoegd zijn *rechtstreeks*, d. i. buiten voorkennis van den Directeur der Postspaarbank, terugbetalingen te doen, tegen quitantie volgens model (formulier V), tot een bedrag van *f* 100.— in eens of bij gedeelten, in elk tijdvak van vier weken, mits het teruggevraagde bedrag niet uitmaakt het geheele te goed op het boekje;

b. dat de machtiging van den Directeur der Postspaarbank noodig is voor de terugbetaling:

van bedragen boven *f* 100.—;

van bedragen, door welker terugbetaling de voor rechtstreeksche terugbetalingen gestelde grens van *f* 100.— per vier weken zou worden overschreden;

van het geheele te goed op het boekje, ongeacht het bedrag daarvan, dus zelfs wanneer dit niet meer mocht bedragen dan *f* 0.25;

c. dat de sub *b* bedoelde machtiging wordt gevraagd door invulling en onderteekening van een daartoe bestemd formulier (VI), dat door het post- (en telegraaf-) kantoor wordt opgezonden aan den Directeur die na de ontvangst daarvan onverwijld eene *order van betaling* afgeeft en aan den inlegger toezendt, waarop deze het teruggevraagd bedrag bij dat kantoor in ontvangst kan nemen;

d. dat aanvragen om terugbetaling van het geheele te goed steeds vergezeld moeten gaan van het betrekkelijke spaarbankboekje, ter opzending aan den Directeur.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

Ter bevordering van het hiervoren genoemde doel: den militairen te leeren zelfstandig met de Postspaarbank in relatie te treden, verdient het aanbeveling de inleggers, die eene terugbetaling verlangen, waaraan door de postambtenaren rechtstreeks mag worden voldaan, zelf naar het postkantoor te laten gaan, om die terugbetaling aldaar in ontvangst te nemen.

Daartoe moet hun tijdelijk het betrekkelijke spaarbankboekje worden ter hand gesteld met eene door den compagnies- of detachements-commandant geviseerde, doch door den inlegger zelf voor de ontvangst geteekende quitantie; kan hij niet schrijven, dan stelt hij onder de quitantie een kruis of eenig ander handmerk (zie voorts de slotalinea van deze §).

Bestaat er uit eenigen hoofde bezwaar tegen, bijv. om een der redenen vermeld in § 5, dat de inlegger het terugverlangde bedrag zelf bij het postkantoor in ontvangst gaat nemen, dan is de compagnies- of detachements-commandant bevoegd, dat bedrag voor te schieten — tegen afgifte door den inlegger van een quitantie als hiervoren bedoeld — uit de onder zijne berusting zijnde door anderen ingelegde gelden, dan wel uit de hem van Landswege te goeder rekening verstrekte gelden.

De inleggers hebben echter in geen geval het recht zulks te vorderen, terwijl bovendien als regel zal gelden, dat zij niet meer dan éénmaal 's maands terugbetaling kunnen krijgen.

b. Terugbetalingen op order van den Directeur.

De ter erlanging van zulke terugbetalingen in te dienen aanvragen worden, na door den compagnies- of detachements-commandant te zijn geviseerd, door diens tusschenkomst bij het postkantoor bezorgd, ter opzending aan den Directeur, die de naar aanleiding daarvan uit te reiken order van betaling zal doen toekomen aan bedoelden commandant, tenzij in de aanvraag betaalbaarstelling van de order bij een ander kantoor en in verband hiermede toezending van die order aan een ander adres is verzocht.

Na door den inlegger onderteekend en door den compagnies- of detachements-commandant geviseerd te zijn, wordt de order, naar gelang van omstandigheden:

óf door den inlegger zelf bij het postkantoor verzilverd, waartoe hem zijn spaarbankboekje moet worden medegegeven,

óf te zijnen behoeve door of namens den compagnies- of detachements-commandant aan het postkantoor ter uitbetaling aangeboden, zijnde die commandant in dit geval bevoegd den

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

inlegger het in de order uitgedrukte bedrag voor te schieten, op de wijze vermeld sub *a*.

Voor zooveel betreft de inleggers, die niet kunnen schrijven, strekt het visum van den compagnies- of detachements-commandant tevens tot legalisatie van het door hen op de in deze § bedoelde quitantiën, aanvragen en orders te stellen handmerk.

§ 8. Behooren bij de stortingen bedoeld in § 5 tevens terugbetalingen te worden verrekend, dan worden die gespecificeerd vermeld in dorso van den stortingstaat en tevens aangetoond hoeveel nog blijft over te storten, dan wel moet worden terug ontvangen.

De postambtenaren, aansprakelijk zijnde voor de door hen bewerkstelligde terugbetalingen, hebben het recht, alvorens op de wijze in § 6 aangegeven over te gaan tot de ontvangstneming van gelden en bescheiden, de aanvraag der terugbetalingen te onderzoeken; daartegen geen bedenking hebbende zullen zij de op afrekening gestelde aantooning voor overname van het per saldo te storten dan wel afgifte van het per saldo terug te betalen bedrag afteekenen.

§ 9. Bij ontvangst der boekjes zijn de compagnies- en detachements-commandanten gehouden de ten postkantore plaats gehad hebbende boekingen te confronteeren met den stortingstaat en ten bewijze van accoordbevinding in het spaarbankboekje hunne handteekening in rooden inkt te stellen, onder die van den postambtenaar.

Bij niet accoordbevinding treedt de compagnies- of detachements-commandant onverwijld in overleg met den kantoorchef, ten einde het ontdekte verschil zoo spoedig mogelijk tot oplossing te brengen.

De hierbedoelde stortingstaten worden bij de compagnie of het detachement zorgvuldig bewaard gedurende het loopende en het daaropvolgende jaar; na 1 Januari van elk jaar kunnen de staten, welke alsdan meer dan een jaar oud zijn, worden opgeruimd.

De spaarbankboekjes van de militairen, die op hoogergemelde wijze door tusschenkomst van hun compagnies- of detachements commandant inlagen doen, blijven onder berusting van dien commandant; de manschappen, die zulks verlangen, kunnen ze echter ten minste éénmaal 's maands voor een dag ter inzage ontvangen.

De bij de spaarbankboekjes voor Inlanders behoorende penningen worden aan de inleggers zelf ter bewaring gegeven.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

§ 10. Aan militairen, die op de wijze in de vorige §§ bedoeld door tusschenkomst van hun compagnies- of detachements-commandant in de Postspaarbank gelden hebben ingelegd, kan op het daartoe door hen te kennen gegeven verlangen, worden toegestaan voortaan zelf hunne belangen bij gemelde inrichting te behartigen. Zij ontvangen dan hun spaarbankboekje ter bewaring en moeten verder zelf handelen.

Deze vrijheid mag echter alleen gegeven worden, indien de overtuiging bestaat, dat betrokkenen verstandelijk voldoende zijn ontwikkeld om daarvan een goed gebruik te kunnen maken.

C. Voorschriften voor de garnizoenen waar geen post- (en telegraaf-) kantoor of geen voor den postspaarbankdienst aangewezen hulppostkantoor gevestigd is.

§ 11. In garnizoenen waar geen post- of hulppostkantoor gevestigd, dan wel het aanwezige hulppostkantoor niet voor den postspaarbankdienst aangewezen is, zijn de commandanten van compagnieën en detachementen gehouden hunne tusschenkomst tot het doen van inlagen en het terugontvangen van bespaarde gelden te verleenen aan *alle* militairen beneden den rang van onderluitenant, die daarom verzoeken.

De inlagen enz. geschieden dan bij het post-, c. q. hulppostkantoor ter plaatse:

a. waar de landskas is gevestigd, waaruit het garnizoen van fondsen wordt voorzien, dan wel

b. waar tevens een garnizoen ligt, en zulks al naar de omstandigheden, welke van die gelegenheden het meeste gemak oplevert.

De afdeelingscommandanten, dan wel de gewestelijke militaire commandanten treffen daaromtrent desvereischt de noodige regelingen in overleg met de gewestelijke intendanten.

§ 12. In het geval bedoeld sub *a* 2e lid van de vorige §, heeft de verhandeling van de gelden ten postkantore plaats door den persoon, belast met het afhalen van fondsen en wordt overigens in overleg met den chef van het postkantoor gehandeld, opdat de afhandeling der zaken met den meesten spoed kunne plaats hebben.

§ 13. In het geval bedoeld sub *b* 2e lid van § 11 wordt, indien niet op de in de vorige § aangegeven wijze kan gehandeld worden, voor het overmaken der gelden gebruik gemaakt van de kassen van den kwartiermeester of administrateur van het garnizoen, waar de inleggers zich bevinden

PERPUSTAKAAN NASIONAL REPUBLIK INDONESIA
PERPUSTAKAAN NASIONAL RI.

en van het garnizoen waar het betrokken postkantoor is gevestigd.

De over te maken gelden, worden bij een dier administratiën gestort om bij de andere weder te worden uitbetaald.

Van de storting wordt eene verklaring in duplo opgemaakt, volgens het hierbij gevoegd model, bijlage letter *B*, dat echter naar omstandigheden gewijzigd kan worden.

Voor de behandeling der aangelegenheden *met* het postkantoor, verleent de kwartiermeester dan wel administrateur van het garnizoen, waar het postkantoor gevestigd is, zijne tusschenkomst, zoowel tot het doen van inlagen als tot het terugontvangen van gelden.

§ 14. In verband hiermede zendt de commandant van de compagnie of het detachement, waarbij de inleggers aanwezig zijn, na de over te maken gelden te hebben gestort in de kas van den kwartiermeester of administrateur van het garnizoen, het origineel van het bewijs van storting, vergezeld van de stukken bedoeld in de §§ 6 en 7, aan den kwartiermeester of administrateur van het garnizoen waar het postkantoor gevestigd is (1).

Deze verricht na van den kwartiermeester of administrateur, bij wien de storting is geschied het duplicaat van het bewijs van storting te hebben ontvangen, het noodige bij het postkantoor tot het inleggen dan wel terugnemen van gelden, een en ander op overeenkomstige wijze als in de §§ 6 en volgende is aangegeven.

Na de bijschrijving van de inlagen en de afschrijving van de terugbetalingen, worden de spaarbankboekjes door den kantoorchef rechtstreeks toegezonden aan den commandant van de compagnie of het detachement, waartoe de inleggers behooren.

De voor den compagnies- of detachements commandant bestemde expeditie van den stortingstaat wordt dezen toegezonden door den kwartiermeester of administrateur, die de spaarbankzaken bij het postkantoor behandelt.

Moeten, blijkens de afrekening in dorso van dien stortingstaat, gelden worden overgemaakt naar het garnizoen waar

---

(1) De vrijdom van briefport, bedoeld in de eerste alinea van noot 1 op bladz. 1, strekt zich ook uit tot de verzending van de in deze § vermelde stukken.

Op het adres worde deze verklaring gesteld en onderteekend:

„Vrij van briefport ingevolge artikel 18 van het Koninklijk besluit dd. 16 October 1897 n°. 27 (Indisch Staatsblad 1897, n°. 296)".

De { commandant / kwartiermeester / administrateur } van.....

(*Handteekening*).

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

de inleggers zich bevinden, dan geschiedt zulks op de in § 13 voorgeschreven wijze, en zendt de kwartiermeester of administrateur van het garnizoen, waar het postkantoor is gevestigd, de origineele expeditie van de door hem deswege opgemaakte bewijzen van storting aan zijn ambtgenoot ter plaatse, waar de uitbetaling moet geschieden, met verzoek daarvoor het noodige te verrichten.

In de in deze § bedoelde gevallen, behoort de origineele expeditie van het bewijs van storting te worden overgelegd bij de geldelijke afrekening, waarbij het verhandelde bedrag in uitgaaf is geleden, terwijl de duplicaat-expeditie wordt gevoegd bij de andere daarbij betrokken geldelijke afrekening.

§ 15. Ten behoeve van militaire inrichtingen, instellingen en fondsen, alsmede van officieren en verdere militairen op maandelijksch traktement, in garnizoenen als vermeld in het opschrift van deze afdeeling, verleenen de betrokken kwartiermeesters of administrateurs van garnizoenen hunne tusschenkomst tot het inleggen en terugnemen van gelden op de wijze als hiervoren voor de compagnies- of detachementscommandanten is bepaald.

D. Voorschriften met betrekking tot inleggers, die het garnizoen verlaten of overgaan bij eene andere compagnie of een ander detachement.

§ 16. Indien een inlegger van garnizoen verwisselt, worden de door hem afgedragen, doch nog niet op zijn spaarbankboekje bijgeschreven gelden, ter beoordeeling van den compagnies- of detachements-commandant, òf aan den inlegger teruggegeven, òf te zijnen behoeve tusschentijds bij het postkantoor overgebracht.

Bij overgang naar eene andere compagnie of een ander detachement, zonder verandering van garnizoen, worden gelden, als bedoeld bij het eerste lid van deze § tegen quitantie overgegeven aan den commandant van de compagnie of het detachement waarbij de inlegger overgaat.

E. Overschrijving van spaarbankboekjes; aanvragen om duplicaatboekjes; opzending van de boekjes ter bijschrijving van de rente (1).

§ 17. Indien als gevolg van verplaatsing een inlegger zich tot een ander postkantoor gaat verhouden, moet overschrijving van het spaarbankboekje plaats hebben.

---

(1) De in deze afdeeling bedoelde tusschenkomst van den compagnies- of detachements-commandant wordt ook verleend aan de zelfstandige spaarders, indien zij er om verzoeken.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

Daaromtrent is — en zulks in afwijking van de gewone regelen — met den Directeur der Postspaarbank overeengekomen:

dat het verzoek om overschrijving, met gebruikmaking van het daartoe bestemde formulier (XII[a]), zoo spoedig mogelijk zal worden gedaan door den commandant van de compagnie of van het detachement, waarbij de inlegger in het nieuwe garnizoen wordt ingedeeld;

dat het vorenbedoelde formulier vergezeld van het over te schrijven spaarbankboekje en van een door den compagnies- of detachements-commandant geviseerd — en zoo mogelijk door den inlegger onderteekend — formulier I (zie § 3) (1) wordt ingediend bij het postkantoor, waarop de overschrijving verlangd wordt; en

dat het spaarbankboekje niet aan den Directeur der Postspaarbank opgezonden, doch onmiddellijk na de overschrijving ten postkantore aan den compagnies- of detachements-commandant teruggegeven (teruggezonden) zal worden.

Mocht op het oogenblik van het vertrek van een inlegger, diens spaarbankboekje om de een of andere reden nog niet bij de compagnie of het detachement zijn ontvangen of terugontvangen, dan wordt het later, na ontvangst, zoo spoedig mogelijk opgezonden aan de administratie van het betrokken korps, detachement, enz. in het nieuwe garnizoen, ter uitreiking aan den commandant van de compagnie of het detachement, waarbij de inlegger is ingedeeld, waarna op de hiervoren vermelde wijze voor de overschrijving het noodige wordt verricht.

§ 18. Wanneer een spaarbankboekje mocht te zoek raken behoort op de wijze daarvoor aangegeven in de »Bepalingen betrekkelijk den postspaarbankdienst", een duplicaat te worden gevraagd.

Met den Directeur der Postspaarbank is overeengekomen, dat de daartoe in te dienen aanvraag, na door belanghebbenden te zijn geteekend, zal worden gelegaliseerd, of, zoo de inlegger niet kan schrijven, zal worden opgemaakt en geteekend door den commandant van de compagnie of het detachement, aan wien ook het duplicaatboekje zal worden toegezonden, tenzij bij het indienen der aanvraag tevens overschrijving op een ander kantoor is verzocht, als wanneer het duplicaatboekje wordt gezonden aan het bij de indiening der aanvraag tevens op te geven nieuw adres.

---

(1) In simplo; het bedrag der eerste inlage behoeft op dit formulier niet vermeld te worden.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

De aanvraag om uitreiking van een duplicaatboekje moet door den compagnies- of detachements-commandant worden ingediend (door tusschenkomst van het postkantoor) onder bijvoeging van 25 cent in postzegels.

In afwachting van de ontvangst van het duplicaatboekje kunnen ten name van den inlegger geen verdere inlagen bij het postkantoor worden gedaan; niettemin worden inlagen door den compagnies- of detachements-commandant aangenomen en op den stortingstaat ingeschreven, doch indien bij de indiening daarvan het duplicaatboekje nog niet mocht zijn ontvangen, daarvan afgevoerd en op den volgenden stortingstaat overgebracht.

§ 19. Ter bijschrijving van de rente worden de spaarbankboekjes van *alle* tot dezelfde compagnie of hetzelfde detachement behoorende inleggers tegen het einde der maand Januari van elk jaar, per ambtshalve aangeteekend pakket, opgezonden aan den Directeur der Postspaarbank, met eene geleide-lijst, bevattende de nummers en serieletters der boekjes, de namen van de inleggers, alsmede opgave van de compagnie of het detachement, waartoe deze behooren.

Onmiddellijk na de rentebijschrijving zullen de boekjes aan den afzender worden geretourneerd, behalve voor zooveel betreft de boekjes, waaromtrent uit de geleidelijst mocht blijken, dan wel nader per gewonen brief is medegedeeld, dat opzending aan een ander adres gewenscht wordt.

F. Voorschriften voor het geval van overlijden, vermissing of desertie van militairen, die inleggers zijn in de Postspaarbank.

§ 20. Wanneer militairen, die gelden bij de Postspaarbank hebben ingelegd, komen te overlijden, deserteeren of vermist worden, zijn ten opzichte van die gelden van toepassing de bepalingen vervat in het *Reglement op het voorloopig beheer van militaire nalatenschappen in Nederlandsch-Indië, zoomede de bepalingen tot uitvoering van dat reglement.*

Naar gelang van omstandigheden wordt dus het spaarbankboekje òf overgegeven aan den (de) rechthebbende(n) òf door boedelcommissarissen gevoegd bij de overige goederen en gelden nagelaten door den inlegger.

Indien zulks noodig is tot liquidatie van den boedel wordt door boedelcommissarissen terugbetaling van het te goed aangevraagd aan den Directeur van de Postspaarbank (onder overlegging van het boekje).

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

Ingeval het boekje wordt overgegeven aan den (de) rechthebbende(n), behoort de door deze(n) in te dienen aanvraag om terugbetaling van het te goed te worden geviseerd door den betrokken compagnies-, eskadrons- of detachementscommandant, die daarop tevens de verklaring stelt dat de aanvrager(s) de werkelijk rechthebbende(n) is (zijn).

G. Voorschriften met betrekking tot naar Nederland vertrekkende militairen, die inlegger zijn in de Postspaarbank. (3)

§ 21. Militairen, die bestemd zijn om naar *Nederland* te vertrekken, kunnen:

a. hunne in de bank ingelegde gelden laten staan in verband met hun voornemen om zoo mogelijk weder naar *Indië* terug te keeren;

b. terugbetaling vragen van hunne gelden hetzij vóór hun vertrek naar *Nederland*, hetzij na aankomst aldaar;

c. het verzoek doen om hun tegoed over te dragen op de Rijkspostspaarbank in *Nederland*.

Ingeval zij teruggave wenschen (1), wordt daarvan door hen — ook door de militairen die zelf hunne spaarbankaangelegenheden behandelen — zoodra mogelijk na aankomst bij het Subsistentenkader te *Batavia*, *Semarang*, *Soerabaja*, *Padang* of *Koeta Radja*, kennis gegeven aan den commandant van het korps (2), die de spaarbankboekjes ten spoedigste en rechtstreeks zendt aan den Directeur der Postspaarbank; de boekjes moeten vergezeld gaan van de gebruikelijke aanvragen om terugbetaling, onderteekend door den inlegger en geviseerd door den commandant van het betrokken Subsistentenkader, met opgave tevens hoe men de terugbetaling van het ingelegde bedrag geregeld wenscht te zien.

Voor zoover de inscheping der in de vorige alinea bedoelde militairen te *Semarang*, *Soerabaja*, *Padang* of *Koeta Radja* plaats vindt, geven de commandanten van de Subsistentenkaders aldaar van den datum waarop — en van den naam van het stoomschip waarmede — de reis is aanvaard, per eerste postgelegenheid kennis aan den kwartiermeester van het Subsistentenkader te *Batavia*.

---

(1) In welk geval de spaarbankboekjes *niet* op de in § 17 omschreven wijze behooren te worden overgeschreven.

(2) De hierbedoelde commandanten behooren bij aankomst bij hun korps van voor *Nederland* bestemde militairen de aandacht van dezen op deze bepaling te vestigen.

(3) »Hetgeen in deze afdeeling nopens het Subsistentenkader te *Koeta Radja* is bepaald, geldt tevens voor de Subsistenten-compagnie te Sabang".

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

§ 22. Die terugbetaling kan plaats hebben òf geheel in *Indië* òf geheel in *Nederland*.

Om plaatselijk algeheele terugbetaling te verkrijgen, behooren de aanvragen tijdig te worden ingediend, kunnende, indien zulks niet heeft plaats gehad, voor *Padang* en *Koeta Radja* geen, en voor *Soerabaja* en *Semarang*, alleen te *Batavia* algeheele terugbetaling geschieden.

De door de Subsistentenkaders te *Soerabaja* en *Semarang* aangevraagde orders zullen betaalbaar gesteld worden op het postkantoor te *Weltevreden*, en ter uitreiking aan de inleggers, zoodra zij op hunne reis naar *Nederland* te *Batavia* aankomen, worden gezonden aan den Commandant van het Subsistentenkader aldaar.

Deze zal die orders van betaling, waarop van wege de Directie van de Postspaarbank de noodige aanwijzingen zijn gesteld, aan rechthebbenden uitreiken en hen, zoo noodig, behulpzaam zijn in het verzilveren.

De aandacht wordt er op gevestigd, dat het vorenstaande niet verhindert, dat op de gebruikelijke wijze gedeeltelijke terugbetaling kan plaats hebben, vóór dat de aanvraag om algeheele terugbetaling wordt ingediend.

Te *Padang* en *Koeta Radja* kan dus in voorkomende gevallen op gemelde wijze aan het verlangen der militairen, om eenig geld terug te nemen, worden voldaan.

Algeheele afrekening kan met hen eerst later plaats hebben, wordende alsdan het aankomende aan hen in *Nederland* uitgekeerd door de zorgen van het Ministerie van Koloniën.

§ 23. Wordt terugbetaling gewenscht in *Nederland* — waartoe ook gerekend de zooeven vermelde gevallen, dat met militairen, bij het Subsistentenkader te *Padang* en *Koeta Radja* aanwezig, niet finaal kan worden afgerekend — dan wordt overeenkomstig het daartoe op de aanvragen om terugbetaling te stellen verzoek, de order van terugbetaling door den Directeur der Postspaarbank afgegeven op het postkantoor te *Weltevreden* ten name van den kwartiermeester van het Subsistentenkader te *Batavia*, aan wien de order door den Directeur wordt toegezonden door tusschenkomst van den gewestelijken intendant te *Batavia* (kasinspecteur).

De kwartiermeester van het Subsistentenkader maakt die order te gelde, neemt het ontvangen bedrag in bij zijn kasboek ter verhandeling bij de geldelijke afrekening, en maakt van een en ander op eene verklaring in duplo volgens bijgevoegd model letter C.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

Het origineel van die verklaring wordt — onverschillig of het betreft militairen afkomstig van *Batavia*, dan wel van een der andere Subsistentenkaders — afgegeven aan den commandant van het Subsistentenkader om daarmede te handelen, als op model letter C is vermeld.

Het duplicaat — waarop de commandant van het Subsistentenkader voor ontvangst van de origineele expeditie heeft geteekend — wordt op de gewone wijze bij den staat van in *Nederland* uit te betalen gelden, door den kwartiermeester van het Subsistentenkader gezonden aan het Departement van Oorlog; op laatst bedoelden staat wordt door den kwartiermeester aangeteekend op welken datum door hem de in de 3e alinea van § 21 bedoelde kennisgeving is ontvangen.

§ 24. De commandanten der Subsistentenkaders te *Batavia*, *Semarang*, *Soerabaja*, *Padang* en *Koeta Radja* zenden maandelijks rechtstreeks aan het Departement van Oorlog (Ve Afdeeling) een opgave in simplo van de militairen, die verzocht hebben hun bespaarde gelden in *Nederland* te ontvangen, met vermelding van het bedrag (zonder rente) en wat is of wordt gedaan voor de terugontvangst dier gelden, alsmede, voor zoover de commandanten der vier laatstgenoemde Subsistentenkaders betreft, van den datum waarop door hen de in de 3e alinea van § 21 bedoelde kennisgeving is verzonden. Eventueel worden nihil opgaven ingediend.

Overigens stellen zij op de ophouding van betaling, welke omtrent de vertrekkende militairen naar *Nederland* wordt gezonden, een verklaring, houdende, wie der daarop voorkomende militairen bespaarde gelden te goed heeft, tot welk bedrag (zonder bijrekening van eventueel verschenen, doch nog niet bijgeschreven rente) en wat is of wordt gedaan voor de uitkeering in *Nederland*.

§ 25. Met betrekking tot de uitbetaling in *Nederland* wordt er de aandacht op gevestigd, dat daartoe steeds met spoed het noodige moet worden verricht en de aanvragen steeds zeer tijdig behooren te worden ingezonden, opdat de manschappen na aankomst in *Nederland* zoo spoedig mogelijk over het hun toekomende zullen kunnen beschikken.

§ 25 *a*. Militairen, die wenschen dat het tegoed, hetwelk zij op de Postspaarbank hier te lande hebben, zal worden overgedragen op de Rijkspostspaarbank in *Nederland*, geven daarvan, zoodra mogelijk na aankomst bij een der subsistentenkaders genoemd in de tweede alinea van § 21, kennis aan den Commandant van het korps, die de spaarbankboekjes

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

ten spoedigste en rechtstreeks zendt aan den Directeur der Postspaarbank ter afsluiting; de boekjes moeten vergezeld gaan van de gebruikelijke verzoeken om overdracht in duplo (form. N°. XVII), onderteekend door den inlegger en geviseerd door den Commandant van het betrokken subsistentenkader, met opgave tevens, voor het geval het tegoed van den inlegger meer dan *f* 1200 bedraagt, hoe men de terugbetaling van dat meerdere geregeld wenscht te zien, dan wel of overschrijving van dat meerdere op het boekje van een anderen inlegger verlangd wordt, welk boekje dan moet worden bijgevoegd.

Het bepaalde bij de laatste alinea van § 21 is ook hier van toepassing.

§ 25 *b*. De afgesloten boekjes worden door den Directeur der Postspaarbank teruggezonden aan het postkantoor in Nederlandsch-Indië dat in het verzoek om overdracht is vermeld en de voor den inlegger bestemde kennisgeving van de gedane afsluiting aan het in bedoeld verzoek opgegeven adres mede in Nederlandsch-Indië.

Voor de door de subsistentenkaders te *Soerabaja* en *Semarang* ingediende verzoeken om overdracht wordt aangewezen het postkantoor te *Weltevreden*, terwijl in deze gevallen de kennisgevingen voor de inleggers zullen moeten worden gezonden aan den Commandant van het subsistentenkader te *Batavia*, die de rechthebbenden, zoo noodig, behulpzaam is bij het terughalen aan het postkantoor van hun boekjes (vgl. echter § 25 *c*).

§ 25 *c*. In het geval, dat het tegoed van een inlegger meer bedraagt dan *f* 1200.— en terugbetaling van het meedere in *Nederlandsch-Indië* vóór het vertrek naar *Nederland* is gevraagd, wordt met de order van betaling gehandeld als in § 25 *b* is voorgeschreven voor de afgesloten boekjes.

Wordt daarentegen terugbetaling van het meerdere in *Nederland* verlangd, dan wordt overeenkomstig het daartoe op het verzoek om overdracht van het tegoed te stellen verzoek, de order van terugbetaling door den Directeur der Postspaarbank afgegeven op het postkantoor te *Weltevreden* ten name van den kwartiermeester van het subsistentenkader te *Batavia* aan wien, evenals in het geval bedoeld in § 23, de order door den Directeur wordt toegezonden door tusschenkomst van den Gewestelijken intendant te *Batavia* (kasinspecteur). De kwartiermeester handelt zooals in § 23 is voorgeschreven, met dien verstande dat door hem behalve het te ont-

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

vangen bedrag ook van het postkantoor wordt overgenomen het afgesloten spaarbankboekje van den inlegger, dat ter uitreiking aan dezen naar *Nederland* moet worden opgezonden.

HOOFDSTUK II.

Voorschriften ter verzekering eener goede uitvoering van het bepaalde sub c van artikel 1 van het Gouvernements-besluit van 2 Juni 1899, N° 33.

§ 26. De belegging van de gelden, bedoeld in het slotgedeelte der 4e alinea van artikel 7 van het Reglement op de 2e klasse van militaire discipline (Algemeene Order 1891 no. 61), geschiedt door den betrokken compagnies- of detachements-commandant, op de wijze als in § 6 hiervoren voor vrijwillige besparingen is voorgeschreven, met dit verschil dat daarbij gebruik wordt gemaakt van het voor het doen van inlagen ten name van derden bestemde speciale formulier (Ie) waarop door den compagnies- of detachements-commandant wordt vermeld:

„*dat over het op dit boekje ingeschreven bedrag niet mag*
„*worden beschikt dan met toestemming van den commandant*
„*van de compagnie of het detachement, waartoe de inlegger*
„*behoort*".

De in het vorig lid van deze § bedoelde beperkende bepaling omtrent de terugbetaling wordt ten postkantore in *rooden* inkt ingeschreven op het titelblad van het spaarbankboekje en door den compagnies- of detachements-commandant, die de eerste inlage op het boekje deed, onderteekend.

§ 27. De in de voorgaande § bedoelde beperkende bepaling kan alleen worden gesteld bij het nemen van een nieuw boekje en geldt niet alleen voor de eerste, maar ook voor alle verdere inlagen op *dat* boekje.

Het voorschrift in § 26 moet dus worden nageleefd, ook al is de betrokkene reeds in het bezit van een spaarbankboekje, evenals ook omgekeerd eventueel vrijwillige besparingen van hen, die inlegger zijn op den voet van § 26, te hunnen name moeten worden ingeschreven op afzonderlijke spaarbankboekjes.

Doet het in het voorgaand lid bedoelde geval zich voor dat iemand gelijktijdig vrijwillig en onvrijwillig spaart, dan wordt zijn naam tweemaal op den stortingstaat gebracht, en

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

worden de tweeërlei soort inlagen afzonderlijk op dien staat ingeschreven.

§ 28. De vrije beschikking over gelden als bedoeld in § 26 wordt aan den eigenaar teruggegeven:
a. bij het verlaten van den militairen dienst;
b. wanneer hij, na uit de 2e klasse van militaire discipline te zijn ontslagen, gedurende een vol jaar overtuigende bewijzen heeft gegeven van geheel verbeterd gedrag, ter beoordeeling van den compagnies- of detachements-commandant, alles onder voorwaarde, dat eventueele schulden aan den Lande bevorens uit die gelden zullen worden voldaan.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

BIJLAGE LETTER A.

STORTINGSTAAT van inlagen in de Postspaarbank, ten name van inleggers aanwezig bij de 3e compagnie van het 1te Bataljon Infanterie te Meester-Cornelis.

Namen, voorletters en stamboeknummers der inleggers.	Kantoor van uitgifte, volgnummer en Serieletter van het spaarbankboekje.	Te goed op het boekje.	Inlagen 1	2	3	4	5	6	te zamen:	Zoodat het te goed op het boekje stijgt tot:
de Groot, J. P. Stamb. N°. 23016.	Weltevreden 982/A.	17 26	0 25	0 25	0 25	0 25	0 25	— —	1 25	18 51
Clement, L. J. » » 15199.	» 874/A.	6 50	0 40	0 40	0 40	0 40	0 40	— —	2 —	8 50
Dijkstra, A. J. » » 4911.	Nieuwe inlegger.	— —	200 —	— —	— —	— —	— —	— —	200 —	200 —
Hagenzieker, G. » » 11417.	Meester-Cornelis 312/A.	12 50	1 25	1 25	1 25	1 25	1 25	— —	6 25	18 75
Meijer, W. C. » » 9078.	Kota Radja 74/A.	184 50	5 —	10 —	— —	— —	— —	— —	15 —	199 50
Simons, H. G. » » 29738.	Nieuwe inlegger.	— —	1 —	1 —	1 —	1 —	1 —	— —	5 —	5 —
van Amstel, J. P. » » 17809.	Padang 112/A.	96 —	0 75	0 75	0 75	1 —	— —	— —	3 25	99 25
de Voogt, K. » » 9996.	Meester-Cornelis 356/A.	84 —	0 40	0 60	0 60	0 70	0 80	— —	3 —	87 —
Jacobs, E. K. » » 24414.	Nieuwe inlegger.	— —	1000 —	1 —	1 —	1 —	1 —	1 —	1005 —	1005 —
Baas, J. » » 8839.	Meester-Cornelis 348/A.	24 —	0 45	0 45	0 45	0 45	0 45	— —	2 25	26 25
van Geuns, D. » » 14547.	» 333/A.	67 —	0 72	0 72	0 72	0 72	0 72	— —	3 60	70 60
Kessels, W. A. » » 43712.	Lahat 94/A.	20 —	5 —	— —	— —	— —	— —	— —	5 —	25 —
Totaal *f*		511 76							Totalen *f* 1251 60	1763 36

BIJLAGEN:

Spaarbankboekjes..... 11
Formulieren voor eerste inlagen (in duplo)..... 3
Quitanties..... 2

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

SPECIFICATIE van de bedragen welke teruggenomen worden.

Namen, voorletters en stamboek-nummers der inleggers.		Kantoor van uitgifte, volg-nummer en serieletter van het spaarbankboekje.		Terug-genomen.	
de Wit, J.	Stamb. N°. 14094.	Weltevreden 924/A.	*f*	5	—
Postma, L.	» » 9383.	Meester-Cornelis 720/A.	»	10	—
				—	—
		Totaal *f*		15	—

Afgegeven voor $\frac{\text{origineel.}}{\text{duplicaat.}}$

De Commandant van opgemelde compagnie.

AFREKENING met het postkantoor.

Te storten (zie voorzijde)	*f*	1251	60	Terug te nemen (zie boven)			
Terug te nemen (zie boven)	»	15	—	Te storten (zie voorzijde)			
		—	—			—	—
Per saldo te storten	*f*	1236	60	Per saldo terug te nemen.			

Voor de ontvangst van: twaalfhonderd zes en dertig gulden, zestig cent,

te..... den .....

De(postambtenaar)

(Handteekening)

Voor de ontvangst van:

te..... den .....

De (persoon belast met de ontvangst der gelden aan het postkantoor)

(Handteekening)

TOELICHTING.

De origineele expeditie van dezen staat blijft in handen van hem, die geld afdraagt, dus van den postambtenaar of van den persoon belast met de ontvangst der gelden aan het postkantoor.

De afrekening met het postkantoor wordt ten postkantore ingevuld.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

Bijlage letter B.

Administratie van .....

VERKLARING.

De ondergeteekende $\frac{\text{kwartiermeester}}{\text{administrateur}}$ van ....
....., verklaart ontvangen te hebben van den
$\frac{\text{Commandant der ... compagnie}}{\text{Chef van het postkantoor te.....}}$ de somma van.....
....., zijnde $\frac{\text{door militairen bespaarde gelden}}{\text{aan militairen terug te betalen bespaarde gelden}}$
en die gelden te hebben ingenomen bij zijn kas om die te....
..... weder te doen uitkeeren $\frac{\text{ter}}{\text{aan}}$
$\frac{\text{inlegging in de Postspaarbank.}}{\text{den commandant der ... compagnie.}}$

Aldus in duplo opgemaakt.
te ..... den .....
De $\frac{\textit{kwartiermeester}}{\textit{administrateur}}$

Gezien
en aan rechthebbenden uitbetaald.
te .....
De $\frac{\textit{kwartiermeester}}{\textit{administrateur}}$ Voor de ontvangst.

TOELICHTING.

Op de geldelijke afrekeningen behooren deze sommen verhandeld te worden onder de hoofden:
»Elders in ontvangst genomen gelden" en »Elders in uitgaaf gestelde gelden".

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

BIJLAGE LETTER C.

Administratie van het Subsistentenkader te Batavia.

De ondergeteekende, kwartiermeester van het Subsistentenkader te *Batavia*, verklaart ontvangen en bij zijn kasboek te hebben ingenomen de somma van .... zijnde gelden, welke door..... ...., algemeen stamboek nummer ....., waren ingelegd in de Postspaarbank en in *Nederland* door de zorg van het Departement van Koloniën aan belanghebbende zullen worden uitgekeerd, in verband waarmede deze gelden zullen gebracht worden ten bate van de rekening:

„*Delegatiën en andere ontvangsten voor het Ministerie van Koloniën*".

Bovengenoemde militair is op den..... met het stoomschip..... naar *Nederland* vertrokken.

BATAVIA, den .....
De kwartiermeester
Afgegeven voor.....

De ondergeteekende, commandant van opgemeld kader, verklaart, dat de origineele expeditie van dezen staat ter doorzending aan het Ministerie van Koloniën is afgegeven(1) aan den gezagvoeder van het stoomschip'..... dat den.....van *Batavia* naar *Nederland* is vertrokken.

BATAVIA, den ....,
De commandant voornoemd:

(1) Gesloten in het pakket officieele stukken bedoeld in artikel 107 der Instructie voor het voeren der administratie bij compagnieën en detachementen.

PERPUSTAKAAN NASIONAL R.I.

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA